



REPUBLIKA SLOVENIJA  
MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO IN OKOLJE  
**AGENCIJA REPUBLIKE SLOVENIJE ZA OKOLJE**

Vojkova 1b, 1000 Ljubljana

T: 01 478 40 00  
F: 01 478 40 52  
E: [gp.arso@gov.si](mailto:gp.arso@gov.si)  
[www.arso.gov.si](http://www.arso.gov.si)

Številka: 35407-71/2011-8

Datum: 10. 06. 2013

Agencija Republike Slovenije za okolje, izdaja na podlagi četrtega odstavka 8. člena Uredbe o organih v sestavi ministrstev (Uradni list RS, št. 58/03, 45/04, 86/04-ZVOP-1, 138/04, 52/05, 82/05, 17/06, 76/06, 132/06, 41/07, 64/08-ZViS-F, 63/09, 69/10, 40/11, 98/11, 17/12, 23/12, 82/12, 109/12, 24/13 in 36/13) in na podlagi petega odstavka 77. člena in prvega odstavka 78. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 39/06-ZVO-1-UPB1, 49/06-ZMetD, 66/06-Odl. US, 33/07-ZPNačrt, 57/08-ZFO-1A, 70/08, 108/09, 48/12 in 57/12) v upravni zadevi spremembe okoljevarstvenega dovoljenja za obratovanje naprave, ki lahko povzroča onesnaževanje okolja večjega obsega na zahtevo stranke UNIOR d.d., Kovaška cesta 10, 3214 Zreče, ki jo po pooblastilu člana uprave Branka Bračka zastopa Marjan Korošec, naslednjo

**ODLOČBO**  
**o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja**

I.

Okoljevarstveno dovoljenje, št. 35407-9/2007-27 z dne 28. 10. 2009, spremenjeno z odločbo št. 35407-41/2010-5 z dne 22. 12. 2010 (v nadaljevanju: okoljevarstveno dovoljenje), ki ga je Agencija RS za okolje izdala stranki UNIOR d.d., Kovaška cesta 10, 3214 Zreče (v nadaljevanju: upravljavec) za lokacijo Kovaška cesta 10, 3214 Zreče, se spremeni tako, kot izhaja iz nadaljevanja izreka te odločbe:

**1. Točki 2.1.9 in 2.1.10 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se spremenita tako, da se glasita:**

2.1.9. Upravljavec mora za nepremično opremo za hlajenje, klimatizacijo, toplotne črpalke in vgrajen gasilni sistem, ki vsebuje določene fluorirane toplogredne pline, zagotavljati, da se ti hladilni plini pri namestitvi, obratovanju, vzdrževanju, razgradnji ali odstranjevanju te opreme, ne izpuščajo v zrak.

2.1.10. Upravljavec od 01. 01. 2015 dalje pri vzdrževanju in servisiranju obstoječe opreme za hlajenje in klimatizacijo ne sme več uporabljati nobenih delno halogeniranih klorofluorovodikov (R22), tudi recikliranih ne.

**2. Preglednici 16 in 17 v točki 2.2.3 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se spremenita tako, da se glasita:**

Preglednica 16: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu Z53a

Parameter	Dopustna vrednost do 31. 12. 2017	Dopustna vrednost od 1. 1. 2018 dalje
Ogljikov monoksid, izražen kot CO*	100 mg/m <sup>3</sup>	80 mg/m <sup>3</sup>
Dušikovi oksidi NO <sub>x</sub> , izraženi kot NO <sub>2</sub> *	200 mg/m <sup>3</sup>	110 mg/m <sup>3</sup>
Žveplovi oksidi, izraženi kot SO <sub>2</sub> *	35 mg/m <sup>3</sup>	10 mg/m <sup>3</sup>

\* Izmerjene vrednosti se preračunajo na 3 vol% vsebnosti kisika v odpadnih plinih.

Preglednica 17: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu ZMM53b

Parameter	Dopustna vrednost
Ogljikov monoksid, izražen kot CO*	80 mg/m <sup>3</sup>
Dušikovi oksidi NO <sub>x</sub> , izraženi kot NO <sub>2</sub> *	110 mg/m <sup>3</sup>
Žveplovi oksidi, izraženi kot SO <sub>2</sub> *	10 mg/m <sup>3</sup>

\* Izmerjene vrednosti se preračunajo na 3 vol% vsebnosti kisika v odpadnih plinih.

3. Preglednice 3, 4, 5, 6, 7, 10, 13, 14 in 22 v točki 2.2. izreka okoljeverstvenega dovoljenja se spremenijo tako, da se glasijo:

Preglednica 3: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu ZMM9

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>
Celotni organski ogljik, izražen kot TOC	50 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 4: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu ZMM9a

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 5: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu ZMM9c

Parameter	Dopustna vrednost
Celotni prah	20 mg/m <sup>3</sup>
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>
Celotni organski ogljik, izražen kot TOC	50 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 6: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu ZMM9d

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>
Celotni organski ogljik, izražen kot TOC	50 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 7: Dopustne vrednosti parametrov na merilnih mestih ZMM9e, ZMM9f in ZMM10a

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 10: Dopustne vrednosti parametrov na merilnih mestih ZMM21 in ZMM21a

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>
Celotni organski ogljik, izražen kot TOC	50 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 13: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu ZMM45

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 14: Dopustne vrednosti parametrov na merilnem mestu ZMM46

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>
Celotni organski ogljik, izražen kot TOC	50 mg/m <sup>3</sup>

Preglednica 22: Dopustne vrednosti parametrov na merilnih mestih ZMM72a, ZMM72b, ZMM75a in ZMM75b

Parameter	Dopustna vrednost
Dušikovi oksidi, izraženi kot NO <sub>2</sub>	350 mg/m <sup>3</sup>
Celotni organski ogljik, izražen kot TOC	50 mg/m <sup>3</sup>

4. V točki 2.2.1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se črta opis izpusta Z13, Preglednica 8 pa se spremeni tako, da se glasi:

Preglednica 8: Dopustne vrednosti parametrov na merilnih mestih ZMM14

Parameter	Dopustna vrednost
Celotni prah	20 mg/m <sup>3</sup>

5. Za točko 2.3.15 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se dodajo točke 2.3.16, 2.3.17 in 2.3.18, ki se glasijo:

- 2.3.16. Upravljavec mora nepremično opremo za hlajenje, klimatizacijo in toplotne črpalke, ki obratuje ali je začasno zunaj uporabe in vsebuje 3 kg ali več fluoriranih toplogrednih plinov, prijaviti Agenciji RS za okolje najpozneje tri mesece po začetku obratovanja opreme. V primeru sprememb podatkov iz prijave to v roku enega meseca sporoči Agenciji RS za okolje na obrazcu za prijavo stacionarne opreme.

- 2.3.17. Namestitvev in vzdrževanje nepremične opreme za hlajenje, klimatizacijo in toplotne črpalke, ki vsebuje fluorirane toplogredne pline, polnjenje te opreme s hladilnimi plini ter preverjanje in zajem teh plinov iz opreme izvaja pooblaščen podjetje, ki ima potrdilo Agencije RS za okolje o vpisu v evidenco pooblaščenih podjetij za vzdrževanje in namestitvev nepremične opreme.
- 2.3.18. Upravljavce nepremične opreme za hlajenje, klimatizacijo in toplotne črpalke mora najpozneje do 31. marca tekočega leta predložiti Agenciji RS za okolje letno poročilo o polnjenju in zajemu fluoriranih toplogrednih plinov za preteklo leto, v katerem je treba navesti tudi podatke o ravnanju z odpadnimi fluoriranimi toplogrednimi plini.

**6. Za točko 2.3.18 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se doda točka 2.3.19, ki se glasi:**

- 2.3.19 Ne glede na točko 2.3.3 izreka tega dovoljenja upravljavcu ni treba zagotavljati obratovalnega monitoringa na izpustih Z53a in Z53b iz dveh kurilnih naprav v kotlovnici Programa Ročno orodje, če upravljavec teh dveh kurilnih naprav najmanj enkrat letno zagotoviti nastavitev zgorevanja, ki ju izvede serviser, ki ga pooblasti proizvajalec kurilne naprave.

**7. Točka 4.1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se spremeni tako, da se glasi:**

**4.1. Zahteve za ustrezno ravnanje z odpadki, ki nastajajo zaradi opravljanja dejavnosti**

4.1.1. Upravljavce mora nastale odpadke začasno skladiščiti:

- tako, da ni ogroženo človekovo zdravje in da ravnanje ne povzroča škodljivih vplivov na okolje,
- ločeno po vrstah odpadkov tako, da so izpolnjene zahteve za predvideni način nadaljnjega ravnanja.
- količina začasno skladiščenih odpadkov ne sme presegati količine odpadkov, ki zaradi delovanja ali dejavnosti upravljavca naprave nastanejo v obdobju dvanajstih mesecev.

4.1.2. Upravljavce mora za nastale odpadke zagotoviti obdelavo odpadkov tako:

- odda osebi, ki je vpisana v evidenco oseb, ki ravnaajo z odpadki ali prepusti, če je prepuščanje s posebnim predpisom dovoljeno ali
- nenevarne odpadke proda trgovcu, če ta zanj zagotovi njihovo obdelavo in zanje ne velja poseben predpis.

4.1.3. Upravljavce mora nevarne odpadke začasno skladiščiti tako, da se hranijo ločeno in ne pride do mešanja z drugimi nevarnimi odpadki ter z njimi ravnati tako, da so primerni za obdelavo. Upravljavce mora nevarne odpadke opremiti tudi z oznako »nevarni odpadek« in z navedbo nevarnih lastnosti v skladu s predpisi, ki urejajo kemikalije.

**II.**

Preostalo besedilo izreka okoljevarstvenega dovoljenja št. 35407-9/2007-27 z dne 28. 10. 2009, spremenjeno z odločbo št. 35407-41/2010-5 z dne 22. 12. 2010, ostane nespremenjeno.

**III. Stroški postopka**

V tem postopku stroški niso nastali.

## **O b r a z l o ž i t e v**

### **1. Zahtevek za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja**

Agencija Republike Slovenije za okolje, ki kot organ v sestavi Ministrstva za kmetijstvo in okolje opravlja naloge s področja varstva okolja (v nadaljevanju: naslovni organ), je dne 14. 11. 2011, s strani upravljavca UNIOR d.d., Kovaška cesta 10, 3214 Zreče, ki jo po pooblastilu člana uprave Branka Bračka zastopa Marjan Korošec, prejela prijavo spremembe v obratovanju naprave, ki lahko povzroča onesnaževanje okolja večjega obsega, in sicer za napravo za površinsko obdelavo kovin z uporabo elektrolitskih ali kemičnih postopkov s skupnim volumnom delovnih kadi (brez izpiranja) 42,45 m<sup>3</sup>, kovačijo železa z uporabljeno kalorično močjo 3,05 MW, napravo za proizvodnjo sintranih izdelkov in njihovih neposredno tehnično povezanih dejavnosti. Naprave se nahajajo na lokaciji Kovaška cesta 10, 3214 Zreče. Iz prijave izhaja, da upravljavec želi na dveh iztokih odpadnih hladilnih vod (odtoka V25-2 in V17-1) povečati količine teh vod ter vgraditi hladilnih z vsebnostjo snovi R410A na programu Sinter.

Za napravo za površinsko obdelavo kovin z uporabo elektrolitskih ali kemičnih postopkov s skupnim volumnom delovnih kadi (brez izpiranja) 42,45 m<sup>3</sup>, kovačijo železa z uporabljeno kalorično močjo 3,05 MW, napravo za proizvodnjo sintranih izdelkov in njihove neposredno tehnično povezane dejavnosti, je naslovni organ izdal okoljevarstveno dovoljenje št. 35407-9/2007-27 z dne 28. 10. 2009 in odločbo o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja št. 35407-41/2010-5 z dne 22. 12. 2010 (v nadaljevanju: okoljevarstveno dovoljenje).

Naslovni organ je na osnovi prijave ugotovil, da gre za spremembo pogojev in ukrepov iz okoljevarstvenega dovoljenja in upravljavca dne 17. 11. 2011 pozval, da vloži vlogo za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja najkasneje do 05. 01. 2012.

Naslovni organ je dne 23. 12. 2011 s strani upravljavca prejel "Vlogo za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja" z dne 22. 12. 2011, s katero je upravljavec zaprosil za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja za spremembe, ki jih je navedel v posredovani prijavi prejeti dne 14. 11. 2011. Naslovni organ je dne 08. 03. 2013 prejel dopolnitev vloge, v kateri upravljavec odstopa od vloge v delu, ki se nanaša na povečanje dovoljenih količin hladilne vode na dveh iztokih, dne 04. 04. 2013 dopolnitev vloge, v kateri pojasni zakaj povečanje količin odpadne hladilne vode ni več potrebno in dne 27. 05. 2013 še dopolnitev vloge glede ugotovitev izvajalca obratovalnega monitoringa o meritvah emisij snovi v zrak na merilnih mestih kamor so priključeni procesi toplotne obdelave, ukinitvi izpusta Z13 in prošnjo upravljavca o opustitvi monitoringa emisij snovi v zrak na izpustih iz dveh kurilnih naprav .

### **2. Pravna podlaga za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja**

68. člen Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 39/06-ZVO-1-UPB1, 49/06-ZMetD, 66/06-Odl. US, 33/07-ZPNačrt, 57/08-ZFO-1A, 70/08, 108/09, 48/12 in 57/12; v nadaljevanju ZVO-1) določa, da mora upravljavec za obratovanje naprave, v kateri se bo izvajala dejavnost, ki lahko povzroči onesnaževanje okolja večjega obsega, in za vsako večjo spremembo v obratovanju te naprave pridobiti okoljevarstveno dovoljenje. Večja sprememba v obratovanju naprave je opredeljena v točki 8.3 iz 3. člena ZVO-1, ki določa, da je večja sprememba v obratovanju naprave njena sprememba ali razširitev, ki ima lahko pomembne škodljive vplive na ljudi ali okolje ali ki sama po sebi dosega prag, predpisan za uvrstitev naprave med tiste, ki lahko povzročajo onesnaževanje večjega obsega.

Prvi odstavek 77. člena ZVO-1 določa, da mora upravljavec vsako nameravano spremembo, povezano z delovanjem ali razširitvijo naprave, ki lahko vpliva na okolje, ali spremembo firme ali sedeža, pisno prijaviti ministrstvu, pristojnemu za varstvo okolja, kar dokazuje s potrdilom o oddani pošiljki.

Peti odstavek 77. člena ZVO-1 določa, da lahko ministrstvo spremeni okoljevarstveno dovoljenje tudi, če na podlagi prijave iz prvega odstavka 77. člena ugotovi, da ne gre za večjo spremembo v obratovanju naprave, ampak za spremembo pogojev in ukrepov iz okoljevarstvenega dovoljenja. V tem primeru ministrstvo v 30 dneh od prijave pisno pozove upravljavca naprave, da v določenem roku vloži vlogo za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja, ki mora vsebovati sestavine iz 70. člena ZVO-1, razen elaborata o določitvi vplivnega območja naprave.

Sedmi odstavek 77. člena ZVO-1 določa, da ministrstvo odloči o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja v primeru iz petega odstavka 77. člena ZVO-1 v 30 dneh od prejema popolne vloge, pri čemer se ne uporabljajo določbe 71. člena ZVO-1 in drugega do četrtega odstavka 73. člena ZVO-1.

Ministrstvo skladno s 4. točko prvega odstavka 78. člena ZVO-1 okoljevarstveno dovoljenje spremeni po uradni dolžnosti, če to zahtevajo spremembe predpisov na področju varstva okolja, ki se nanašajo na obratovanje naprave.

Vsebina okoljevarstvenega dovoljenja je določena v 74. členu ZVO-1 in 8. členu Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega (Uradni list RS, št. 97/04, 71/07, 122/07 in 68/12).

### **3. Ugotovljeno dejansko stanje in dokazi, na katere je oprto**

Naslovni organ je odločal na podlagi prijave spremembe, vloge in dopolnitve vloge za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja.

Prijava spremembe prejeta dne 14. 11. 2011 s prilogo:

- Mnenje izvajalca obratovalnega monitoringa odpadnih voda IKEMA d.o.o., Lovrenc na Dravskem polju 4, 2324 Lovrenc na Dravskem polju, št. MN01/2011 z dne 08. 11. 2011,
- Delno vodno dovoljenje, št. 35536-37/2008-10 z dne 23. 07. 2009, izdal naslovni organ,

Vloga za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja prejeta dne 23.12. 2011 in njena dopolnitev prejeta dne 08. 03. 2013, 04. 04. 2013 in 27. 05. 2013 s prilogami:

- Poročilo o meritvah obratovalnega monitoringa odpadnih voda IKEMA d.o.o., Lovrenc na Dravskem polju 4, 2324 Lovrenc na Dravskem polju, št. M250/11 z dne 22. 12. 2011,
- Poročilo o meritvah obratovalnega monitoringa odpadnih voda IKEMA d.o.o., Lovrenc na Dravskem polju 4, 2324 Lovrenc na Dravskem polju, št. M249/11 z dne 22. 12. 2011,
- Pooblastilo podjetja weishaupt d.o.o., Kidričeva 36, 3000 Celje podjetju Elektroinstalaterstvo, servis za oljne in plinske gorilnike Zvonko Juteršek, Arclin 65, Škofja vas,
- Mnenje izvajalca monitoringa Talum Inštitut d.o.o., Tovarniška cesta 10, 2325 Kidričevo o predlogu za spremembo obratovalnega monitoringa emisije snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja podjetja UNIOR d.d., št. 143/2013 iz 16. 05. 2013,
- Pooblastilo za zastopanje,
- Potrdilo o plačilu takse.

V postopku je bilo na podlagi prijave, vloge in dopolnitev vloge za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja in ustne obravnave, opravljene dne 08.05.2013 na lokaciji naprav, ugotovljeno naslednje:

Naslovni organ je dne 28. 10. 2009 upravljavcu za lokacijo Kovaška cesta 10, 3214 Zreče izdal okoljevarstveno dovoljenje št. 35407-9/2007-27, in sicer za obratovanje naprave za površinsko obdelavo kovin z uporabo elektrolitskih ali kemičnih postopkov s skupnim volumnom delovnih kadi (brez izpiranja) 42,45 m<sup>3</sup>, za obratovanje kovačije železa z uporabljenimi kalorijami 3,05 MW ter obratovanje naprave za proizvodnjo sintranih izdelkov in njihovih neposredno tehnično povezanih dejavnosti, ter odločbo o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja št. 35407-41/2010-5 z dne 22. 12. 2010 (v nadaljevanju: okoljevarstveno dovoljenje).

Predmet spremembe dovoljenja je namestitev nepremične opreme za hlajenje in klimatizacijo, ki vsebuje hladivo R410A v količini 11,6 kg, in je nameščena v programu Sinter v napravi Chiller AERMEC NRL 0280 in ukinitiv izpusta Z13. Izpust Z13 se ukinja, ker naprava imenovana Priprava orodja v Kovačnici (N15-toplo kovanje) zaradi sprememb v tehnološkem procesu ni več v uporabi.

Zaradi ugotovitev izvajalca obratovalnega monitoringa in ugotovitev na podlagi dne 08. 05. 2013 opravljene ustne obravnave glede izvedbe zajemanja odpadnih plinov iz peči za toplotno obdelavo je predmet spremembe tudi sprememba pri vrednotenju emisij na teh merilnih mestih (Z9, Z9a, Z9c, Z9d, Z9e, Z9f, Z10a, Z21, Z21a, Z45, Z46, Z72a, Z72b, Z75a in Z75b). V pečeh za toplotno obdelavo (tunelske, komorne in globinske) poteka posredno segrevanje obdelovancev. Na tunelski peči poteka toplotna obdelava izdelkov kontinuirano z določeno hitrostjo pomikanja mize. Odpadni plini se zajemajo preko nape. Ker je tunelska peč na vhodu in izhodu netesno zaprta, se ob tem zajema tudi zunanji zrak in ne zgolj odpadnih plinov. Izmerjena vrednost kisika je med 18 in 20%. Izmerjene vrednosti merjenih parametrov TOC, NO<sub>2</sub> in skupni prah na zgoraj navedenih izpustih so nizke, oziroma so nižje od dopustnih vrednosti, ki so določene v okoljevarstvenem dovoljenju, vendar se je zaradi preračuna na 5% kisika (kot je to določeno v okoljevarstvenem dovoljenju) na izpustih Z9c, Z9d, Z21, Z46, Z72a, Z72b, Z75a, Z75b izkazala prekomernost. Zaradi izvedbe toplotnih peči, kjer pride pri zajemu odpadnih plinov tudi do zajema zraka iz okolice, uvrstitev teh naprav pod točko 3.6.1 iz Priloge 10 Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja (Uradni list RS, št. 31/07, 70/08 in 61/09) po mnenju izvajalca obratovalnega monitoringa ni primerna, temveč je primernejše vrednotenje mejnih vrednosti za parametre v odpadnih plinih skladno z 21., 23. in 24. členom Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja (Uradni list RS, št. 31/07, 70/08 in 61/09).

Na prošnjo upravljavca je predmet spremembe dovoljenja tudi določitev zahtev glede izvedbe obratovalnega monitoringa na izpustih emisij snovi Z53a in Z53b iz dveh kotlov na zemeljski plin, katerih vhodna toplotna moč znaša 410 kW (Z53a) in 171-200 kW (Z53b). Upravljavec na teh dveh kurilnih naprav izvaja letni servis s strani proizvajalca naprave pooblaščenega serviserja.

Poseg postavitve dodatne opreme za hlajenje nima vpliva na zmogljivost naprav iz okoljevarstvenega dovoljenja, prav tako se zaradi posega ne spreminjala obremenjenost odpadnih vod. Sprememba, ki je predmet postopka, nima vpliva na emisije snovi v zrak, nastanek in ravnanje z odpadki in elektromagnetno sevanje ter emisije hrupa.

#### **4. Pravna podlaga za določitev zahtev in razlogi za odločitev**

Na podlagi 9. člena Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega (Uradni list RS, št. 97/04, 71/07, 122/07 in 68/12) se dopustne vrednosti

emisij, tj. mejne vrednosti emisij v vode, zrak in/ali tla, porabe naravnih virov in/ali energije ali drug ustrezen parameter, naveden v okoljevarstvenem dovoljenju, ki med obratovanjem naprave ne sme biti presežen, določijo za snovi iz priloge 2, ki je sestavni del te uredbe, razen v primeru, če nastanek teh snovi pri delovanju naprave ni mogoč. Ne glede na to, se v dovoljenju lahko določijo dopustne vrednosti emisij tudi za snovi, ki niso navedene v prilogi 2, če pomembno prispevajo k obremenjevanju okolja iz naprave glede na njegovo kakovost in predpisane standarde kakovosti okolja. Dopustne vrednosti emisij morajo biti strožje od vrednosti, dosegljivih z uporabo najboljših razpoložljivih tehnik ali predpisanih mejnih vrednosti, če je to potrebno zaradi doseganja predpisanih standardov kakovosti okolja. Poleg dopustnih vrednosti emisije se v dovoljenju določijo tudi obratovalni pogoji, potrebni za zagotavljanje visoke stopnje varstva okolja kot celote, ki temeljijo na uporabi najboljših razpoložljivih tehnik.

Skladno z 11. členom Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega (Uradni list RS, št. 97/04, 71/07, 122/07 in 68/12), se v postopku izdaje okoljevarstvenega dovoljenja glede vprašanj, ki niso urejena s to uredbo, smiselno uporabljajo določbe predpisov, ki urejajo obseg in vsebino vloge ter postopek za pridobitev in vsebino okoljevarstvenega dovoljenja za druge naprave.

Upravljaivec je v vlogi za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja navedel spremembo v zvezi z napravami z vsebnostjo fluoriranih toplogrednih plinov (dodatek ene naprave), zato je naslovni organ spremenil točki 2.1.9 in 2.1.10 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, kot izhaja iz točke I./1 izreka te odločbe. Upravljaivec v skladu z Uredbo (ES) št. 1005/2009 o snoveh, ki tanjšajo ozonski plašč (OJ L 286, 2009) od 1.1.2015 dalje pri servisiranju in vzdrževanju ne sme uporabljati več nohenih delno halogeniranih klorofluoroogljikovodikov (R22) tudi recikliranih ne, zato je naslovni organ na podlagi 4. odstavka 11. člena te uredbe spremenil točko 2.1.10 izreka okoljevarstvenega dovoljenja kot izhaja iz točke I./1 izreka te odločbe. Naslovni organ je točko 2.1.9 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, kot izhaja iz točke I./1 izreka te odločbe, določil na podlagi 3. člena Uredbe o uporabi ozonu škodljivih snovi in fluoriranih toplogrednih plinov (Uradni list RS, št. 41/10) v povezavi s 3. členom Uredbe (ES) št. 842/2006 o določenih fluoriranih toplogrednih plinih (OJ L 161, 2006) ter 23. členom Uredbe (ES) št. 1005/2009 o snoveh, ki tanjšajo ozonski plašč (OJ L 286, 2009).

Naslovni organ je dodal tudi točke 2.3.16, 2.3.17 in 2.3.18 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, v katerih je določil obveznosti upravljavca v zvezi s poročanjem za ozonu škodljive snovi in fluorirane toplogredne pline, kot to izhaja iz točke I./5 izreka te odločbe. Zahteve v točkah 2.3.16, 2.3.17 in 2.3.18 okoljevarstvenega dovoljenja je naslovni organ določil na podlagi 5., 10., 11., 12. in 40. člena Uredbe o uporabi ozonu škodljivih snovi in fluoriranih toplogrednih plinov (Uradni list RS, št. 41/10).

Oprema, ki vsebuje 3 kg ali več ozonu škodljivih snovi ali fluoriranih toplogrednih plinov, ki jo upravljaivec uporablja v proizvodnih in neproizvodnih objektih:

Oprema/sistem* (tip)	Vrsta hladiva	Masa hladiva (kg)
Sekundarno hlajenje tehn. procesa kaljenja YORK YCSE80SB50	407C**	24
Sušenje komprimiranega zraka DRYTEC VT 1500	134A**	10
Uparjalnik za Cr kopel DEPURAQUE 1	R22**	19
Uparjalnik za Ni kopel DEPURAQUE 2	R22**	17
Hlajenje prostorov – Obdelovalnica HYDROS LDK 045A1	407C**	11



Hlajenje prostorov – Uprava EMERSON S20DA	407C**	14
Hlajenje prostorov – Sinter-Chiller AERMEC NRL 0280	R410A	11,6

\* sistem ali aplikacija: oprema za hlajenje, klimatizacijo, vključno s tokokrogi/razvodi hladiv)

\*\* pripravek, zmes dveh ali več plinov, vsaj eden od njih fluoriran toplogredni plin

Naslovni organ je zaradi navedb upravljanca, opravljenega ogleda toplotnih peči in ustne obravnave na kraju naprave in mnenja izvajalca obratovalnega monitoringa emisij snovi v zrak spremenil Preglednice 3, 4, 5, 6, 7, 10, 13, 14 in 22 v točki 2.2 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, kot izhaja iz točke I./3 izreka te odločbe. Mejne vrednosti v navedenih preglednicah je naslovni organ določil na podlagi 21., 23. in 24. člena Uredbe o emisiji snovi v zrak iz nepremičnih virov onesnaževanja (Uradni list RS, št. 31/07, 70/08 in 61/09).

Zaradi ukinitve izpusta z oznako Z13 je naslovni organ v točki 2.2.1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja črtal tudi opis izpusta Z13 in ta izpust črtal tudi v Preglednici 8, kot izhaja iz točke I./4 izreka te odločbe.

Naslovni organ je ugotovil, da so se spremenili predpisi iz 17. člena ZVO-1, ki so veljali v času izdaje okoljevarstvenega dovoljenja št. 35407-9/2007-27 z dne 28. 10. 2009, in sicer: Uredba o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/2012), Uredba o odpadkih (Uradni list RS, št. 103/11), Uredba o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo (Uradni list RS, št. 84/06, 106/06, 110/07 in 67/11), Uredba o emisiji snovi v zrak iz malih in srednjih kurilnih naprav (Uradni list RS, št. 24/13) in Uredba o stanju površinskih voda (Uradni list RS, št. 14/09 in 98/10).

Naslovni organ je ugotovil, da se je v Uredbi o spremembah in dopolnitvah Uredbe o stanju površinskih voda (Uradni list RS, št. 98/10) spremenil okoljski standard kakovost za parameter kadmij in njegove spojine. V Prilogi 10 citirane uredbe se vrednost okoljskega standarda kakovosti za kadmij in njegove spojine razlikuje glede na trdoto vode. Po podatkih naslovnega organa se del reke Dravinje (VT SI26VT15), v katero se odvajajo industrijske odpadne vode iz podjetja UNIOR, razvršča v 4. razred glede na trdoto vode (vsebnost CaCO<sub>3</sub> je med 100 mg/L in 200 mg/L), za katerega je vrednost okoljskega standarda kakovosti LP-OSK za kadmij brez naravnega ozadja 0,15 µg/L. Na podlagi zgoraj navedenega naslovni organ ugotavlja, da se bo po izteku okoljevarstvenega dovoljenja zmanjšala največja letna dovoljena količina kadmija na vrednost 0,35 kg (sedaj 1,2 kg). Z Uredbo o spremembah in dopolnitvah Uredbe o stanju površinskih voda z upoštevanjem okoljskega standarda za 4. razred glede na trdoto vode in naravno ozadje je vrednost okoljskega standarda kakovosti LP-OSK za kadmij 0,19 µg/L). V skladu s četrtem odstavkom 40. člena v povezavi s petim odstavkom 40. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12) naslovni organ v izreku okoljevarstvenega dovoljenja ni spremenil največje letne količine tega onesnaževala. Nova največja letna količina kadmija in njegovih spojin bo, v skladu s petim odstavkom 40. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12), veljala po izteku veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja, to je od 14. 11. 2019 dalje.

Naslovni organ je ugotovil, da se je v Uredbi o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12) spremenila mejna vrednost sulfatov, ki ne sme biti presežena pri neposrednem ali posrednem odvajanju v vode in je določena v točki 2.3 v prilogi 1 Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12). Za sulfate se je znižala od 3000 mg/L na 2000 mg/L. Naslovni organ je ugotovil, da se bo zaradi spremenjene (nižje) mejne vrednosti sulfatov, ki ne

sme biti presežena pri neposrednem ali posrednem odvajanju v vode, znižala dopustna vrednost sulfatov, ki je določena v preglednici 26 izreka okoljevarstvenega dovoljenja. Dopustna vrednost sulfatov se bo znižala na 2000 mg/L. V skladu s četrtem odstavkom 40. člena v povezavi s petim odstavkom 40. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12) naslovni organ v izreku okoljevarstvenega dovoljenja ni spremenil dopustne vrednosti. Nova dopustna vrednost tega onesnažavala bo, v skladu s petim odstavkom 40. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12), veljala po izteku veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja, to je od 14. 11. 2019 dalje.

V času izdaje te odločbe velja Uredba o emisiji snovi v zrak iz malih in srednjih kurilnih naprav (Uradni list RS, št. 24/13). Zaradi navedenega je naslovni organ spremenil preglednici 16 in 17 izreka okoljevarstvenega dovoljenja kot je razvidno iz točke I./2 izreka te odločbe, in sicer Preglednico 16 na podlagi 17. in 32. člena Uredbe o emisiji snovi v zrak iz malih in srednjih kurilnih naprav (Uradni list RS, št. 24/13), Preglednico 17 na podlagi 16. in 31. člena iste uredbe.

Naslovni organ je dodal tudi novo točko 2.3.19 izreka okoljevarstvenega dovoljenja v zvezi z možnostjo izvedbe nastavitve zgorevanja s pooblaščenim serviserjem namesto izvedbe obratovalnega monitoringa na kurilnih napravah v kotlovnici programa Ročno orodje pri uporabi zemeljskega plina, kot je razvidno iz točke I./6 izreka te odločbe, in sicer na podlagi četrtega odstavka 22. člena Uredbe o emisiji snovi v zrak iz malih in srednjih kurilnih naprav (Uradni list RS, št. 24/13).

V času izdaje te odločbe velja Uredba o odpadkih (Uradni list RS, št. 103/11). Zaradi navedenega je naslovni organ spremenil točko 4.1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, kot je razvidno iz točke I./7 izreka te odločbe, in sicer je zahteve za začasno skladiščenje v točki 4.1.1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja določil na podlagi 10., 18. in 22. člena Uredbe o odpadkih (Uradni list RS, št. 103/11), zahteve v točki 4.1.2 izreka okoljevarstvenega dovoljenja glede nadaljnjega ravnanja z nastalimi odpadki na podlagi 21. člena in zahteve v točki 4.1.3 izreka okoljevarstvenega dovoljenja glede skladiščenja nevarnih odpadkov na podlagi 22. in 24. člena iste uredbe.

Na podlagi navedenega je naslovni organ ugotovil, da so izpolnjeni vsi predpisani pogoji za zahtevano spremembo okoljevarstvenega dovoljenja, št. 35407-9/2007-27 z dne 28. 10. 2009, spremenjenega z odločbo o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja št. 35407-41/2010-5 z dne 22. 12. 2010, zato je upravljavcu na podlagi 5. odstavka 77. in 78. člena ZVO-1 izdal odločbo o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja za obratovanje naprave za površinsko obdelavo kovin z uporabo elektrolitskih ali kemičnih postopkov s skupnim volumnom delovnih kadi (brez izpiranja) 42,45 m<sup>3</sup>, kovačije železa z uporabljeno kalorično močjo 3,05 MW, naprave za proizvodnjo sintranih izdelkov in njihovih neposredno tehnično povezanih dejavnosti, ki se nahajajo na lokaciji Kovaška cesta 10, 3214 Zreče. Hkrati je bilo treba stranki določiti pogoje v smislu izpolnjevanja določil zakonodaje varstva okolja. V odločbi o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja so skladno z 8. členom Uredbe o vrsti dejavnosti in naprav, ki lahko povzročajo onesnaževanje okolja večjega obsega (Uradni list RS, št. 97/04, 71/07, 122/07 in 68/12), ki določa podrobnejšo vsebino okoljevarstvenega dovoljenja, in na podlagi pravnih podlag, ki so navedene 4. točki obrazložitve te odločbe, določene zahteve v zvezi z emisijami snovi v zrak in dopustne vrednosti emisij snovi v zrak.

Preostalo besedilo izreka okoljevarstvenega dovoljenja št. 35407-9/2007-27 z dne 28. 10. 2009, spremenjenega z odločbo o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja št. 35407-41/2010-5 z dne 22. 12. 2010, ostane nespremenjeno, kot izhaja iz točke II. Izreka te odločbe.

## 5. Dolžnost obveščanja javnosti o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja

Naslovni organ mora skladno z določili 78a. člena ZVO-1 o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja v 30 dneh po vročitvi odločbe upravljavcu obvestiti javnost o sprejeti odločitvi z objavo na krajevno običajen način in v svetovnem spletu.

## 6. Stroški postopka

Skladno s prvim odstavkom 113. člena Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06-ZUP-UPB2, 105/06-ZUS-1, 126/07, 65/08 in 8/10; v nadaljevanju: ZUP) gredo stroški, ki nastanejo organu ali stranki med postopkom ali zaradi postopka (ogläse, strokovno pomoč, itd.), v breme tistega, na katerega zahtevo se je postopek začel. V skladu s petim odstavkom 213. člena v povezavi z 118. členom ZUP je bilo treba v izreku tega dovoljenja odločiti tudi o stroških postopka. Glede na to, da v tem postopku stroški niso nastali, je bilo o njih odločeno, kot izhaja iz točke III. te odločbe.

**Pouk o pravnem sredstvu:** Zoper to odločbo je dovoljena pritožba na Ministrstvo za kmetijstvo in okolje, Dunajska 22, 1000 Ljubljana, v roku 15 dni od dneva vročitve te odločbe. Pritožba se vložijo pisno ali poda ustno na zapisnik pri Agenciji RS za okolje, Vojkova cesta 1b, 1102 Ljubljana. Za pritožbo se plača upravna taksa v višini 18,12 EUR. Upravna taksa se plača v gotovini oziroma z elektronskim denarjem ali drugim veljavnim plačilnim instrumentom in o plačilu predloži ustrezno potrdilo.

Upravna taksa se lahko plača na podračun javnofinančnih prihodkov z nazivom: Upravne takse – državne in številko 0110 0100 0315 637 z navedbo reference: 11 23345-7111002-35406013.

Postopek vodila:

*Marija Lanšek*  
Marija Lanšek  
višja svetovalka I



*Inga Turk*  
mag. Inga Turk  
direktorica Urada za varstvo okolja in narave

Vročiti:

- UNIOR d.d., Kovaška cesta 10, 3214 Zreče – osebno

Poslati po 9. odstavku 61. člena, 9. odstavku 77. člena in 3. odstavku 78. člena ZVO-1:

- Občina Zreče, Cesta na Roglo 13b, 3214 Zreče,
- Inšpektorat Republike Slovenije za kmetijstvo, gozdarstvo, hrano in okolje, Inšpekcija za okolje in naravo, Parmova 33, 1000 Ljubljana – po elektronski pošti ([irskgh.mkgp@gov.si](mailto:irskgh.mkgp@gov.si))

